Euroopan unionin
virallinen lehti

FI
L-sarja

2023/2781

12.12.2023

NEUVOSTON PÄÄTÖS (Euratom) 2023/2781,

annettu 8 päivänä joulukuuta 2023,

hyväksynnän antamisesta sille, että Euroopan komissio tekee Euroopan atomienergiayhteisön (Euratom) ja Korean niemimaan energia-alan kehitysjärjestön (KEDO) välisen sopimuksen

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 101 artiklan toisen kohdan,

ottaa huomioon Euroopan komission suosituksen,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Euroopan atomienergiayhteisön (Euratom) ja Korean niemimaan energia-alan kehitysjärjestön (KEDO) välinen sopimus, jäljempänä 'sopimus', olisi tehtävä.

(2) Sopimusta olisi sovellettava takautuvasti 31 päivästä toukokuuta 2021, ja sen olisi pysyttävä voimassa 31 päivään toukokuuta 2024,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

Ainoa artikla

Hyväksytään se, että Euroopan komissio tekee Euroopan atomienergiayhteisön (Euratom) ja Korean niemimaan energia-alan kehitysjärjestön (KEDO) välisen sopimuksen.

Sopimuksen teksti on liitetty tähän päätökseen.

Tehty Brysselissä 8 päivänä joulukuuta 2023.

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
N. CALVIÑO SANTAMARÍA

LIITE

EUROOPAN ATOMIENERGIAYHTEISÖN JA KOREAN NIEMIMAAN ENERGIA-ALAN KEHITYSJÄRJESTÖN VÄLINEN SOPIMUS

EUROOPAN ATOMIENERGIAYHTEISÖ,

jäljempänä ’yhteisö’, ja

KOREAN NIEMIMAAN ENERGIA-ALAN KEHITYSJÄRJESTÖ,

jäljempänä ’KEDO’,

sekä katsovat seuraavaa:

1. KEDO perustettiin Korean niemimaan energia-alan kehitysjärjestön perustamisesta 9 päivänä maaliskuuta 1995 tehdyllä sopimuksella, sellaisena kuin se on muutettuna 19 päivänä syyskuuta 1997 Korean tasavallan, Japanin ja Amerikan yhdysvaltojen hallitusten välisellä sopimuksella.

2. Yhteisön ja KEDOn välillä tehdyn kahdeksannen sopimuksen voimassaolo päättyi 31 päivänä toukokuuta 2021.

3. Sen jälkeen, kun KEDOn hallitus oli päättänyt lakkauttaa KEDOn kevytvesiydinreaktorihankkeen ja vuoden 2007 päätöksen mukaisesti hoitaa sihteeristön tehtävät merkittävästi vähemmällä henkilöstöllä ja mahdollisimman pienissä tiloissa, se päätti vuonna 2021 jatkaa KEDOn toimintaa 31 päivän toukokuuta 2021 jälkeenkin.

4. Sekä yhteisö että KEDO ovat ilmaisseet toiveensa jatkaa yhteistyötään, jonka tavoitteena on toteuttaa kevytvesiydinreaktorihankkeen lakkauttaminen ja lopettaa KEDOn toiminta asianmukaisesti.

5. Sopimus on uusittu ilman eri toimenpiteitä 31 päivän toukokuuta 2021 jälkeen. Sen vuoksi on tarpeen säätää sopimuksen takautuvasta soveltamisesta. Sopimuksen olisi oltava voimassa 31 päivään toukokuuta 2024,

OVAT SOPINEET SEURAAVAA:

1 artikla

Aiemman sopimuksen määräysten soveltaminen

Ellei jossakin jäljemmässä artiklassa muuta määrätä, yhteisön ja KEDOn välistä aiempaa sopimusta, jonka voimassaolo päättyi 31 päivänä toukokuuta 2021, sovelletaan tämän sopimuksen mukaisesti.

2 artikla

Yhteisön rahoitusosuus

Yhteisö ei maksa rahoitusosuutta KEDOn talousarvioon tämän sopimuksen nojalla.

3 artikla

Kesto

Tämä sopimus on voimassa 31 päivään toukokuuta 2024.

4 artikla

Voimaantulo

Tämä sopimus tulee voimaan, kun yhteisö ja KEDO allekirjoittavat sen, ja sitä sovelletaan takautuvasti 1 päivästä kesäkuuta 2021.

Tehty Brysselissä ..... päivänä ..... 2023, kahtena alkuperäiskappaleena

Euroopan atomienergiayhteisön puolesta

Tehty New Yorkissa ..... päivänä ..... 2023, kahtena alkuperäiskappaleena

Korean niemimaan energia-alan kehitysjärjestön puolesta